



SOLENNITE DE LA TOUSSAINT

LUNDI 1^{ER} NOVEMBRE 2021

Les messes dominicales se déroulent selon le protocole sanitaire gouvernemental établi pour les lieux de culte : pas de limite de jauge, pour les places assises, pas de contrôle du passe sanitaire.

**SEUL, LE PORT DU MASQUE EST OBLIGATOIRE.
MERCİ DE RESPECTER CETTE CONSIGNE.**

LITURGIE DE L'ACCUEIL

CHANT D'ENTREE

**Dieu, nous te louons,
Seigneur, nous t'acclamons !
Dans l'immense cortège de tous les saints !**

Par les apôtres qui portèrent la Parole de Vérité,
Par les martyrs remplis de force dont la foi n'a pas chancelé.

Avec les saints de tous les âges, comme autant de frères aînés,
en qui sans trêve se répandent tous les dons de ta charité.

LITURGIE PENITENTIELLE

Urrikal, Jauna. (2) Seigneur prends pitié
Kristo, urrikal. (2) O Christ prends pitié
Urrikal, Jauna. (2) Seigneur prends pitié

GLORIA

Gloria! Gloria! in excelsis Deo! (2)

Et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.
Nous te louons, nous te bénissons, nous t'adorons.
Nous te glorifions, nous te rendons grâce, pour ton immense gloire,
Seigneur Dieu, Roi du ciel, Dieu le Père tout-puissant.

Seigneur, Fils unique, Jésus Christ,
Seigneur Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père.
Toi qui enlèves le péché du monde, prends pitié de nous ;
Toi qui enlèves le péché du monde, reçois notre prière ;
Toi qui es assis à la droite du Père, prends pitié de nous.

Car toi seul es saint, toi seul es Seigneur,
Toi seul es le Très-Haut : Jésus Christ, avec le Saint Esprit dans la gloire
de Dieu le Père. Amen.

LITURGIE DE LA PAROLE

Psaume 23

Voici le peuple de ceux qui cherchent ta face, Seigneur.

Au Seigneur le monde et sa richesse,
La terre et tous ses habitants !
C'est lui qui l'a fondée sur les mers
Et la garde inébranlable sur les flots. R/

Qui peut gravir la montagne du Seigneur
Et se tenir dans le lieu saint ?
L'homme au cœur pur, aux mains
innocentes,
Qui ne livre pas son âme aux idoles. R/

Il obtient, du Seigneur, la bénédiction,
Et de Dieu son Sauveur, la justice.
Voici le peuple de ceux qui le cherchent !
Voici Jacob qui recherche ta face ! R/

ACCLAMATION DE L'EVANGILE

Alleluia (7 fois) Amen

PROFESSION DE FOI

Credo in unum Deum ! (2)

Je crois en Dieu le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre. Et en Jésus-Christ son Fils unique, notre Seigneur, qui a été conçu du Saint Esprit, est né de la Vierge Marie, a souffert sous Ponce Pilate, a été crucifié, est mort et a été enseveli, est descendu aux enfers, le troisième jour est ressuscité des morts, est monté aux cieux, est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant, d'où il viendra juger les vivants et les morts. Je crois en l'Esprit Saint, à la sainte Eglise catholique, à la communion des saints, à la rémission des péchés, à la résurrection de la chair, à la vie éternelle. Amen. R/

PRIERE UNIVERSELLE

Toi qui nous aimes, écoute-nous, Seigneur.

LITURGIE EUCHARISTIQUE

SAINT

Saindu Saindu Saindu ! Saindu zira, Jauna, saindua !

Acclamation au Dieu trois fois saint !

Diren guziak, zuk eginak dituzu, Alleluia ! R/

Tu es le créateur de toutes choses

Benedikatua da Jaunaren izenean datorrena, Alleluia ! R/

Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur

ANAMNESE

**Gloire à Toi, qui étais mort ! Gloire à toi Jésus !
Gloire à Toi qui es vivant ! Gloire à Toi !
Gloire à Toi, ressuscité ! Viens revivre en nous aujourd'hui et
jusqu'au jour dernier.**

NOTRE PERE

Gure Aita zerueta zirena
Saindu izan bedi zure izena
Etor bedi zure erreinua.
Egin bedi zure nahia,
Zeruan bezala lurrean ere.
Emaguzu gaur
Egun huntako ogia
Barkatu gure zorrak
Guk ere gure zorduner
Barkatzen diegunaz geroz
Ez gaitzazula utz tentaldian erortzen
Bainan atera gaitzazu gaitzetik

Notre Père qui es aux cieux
que ton nom soit sanctifié
Que ton règne vienne
que ta volonté soit faite
Sur la terre comme au ciel
Donne-nous aujourd'hui
notre pain de ce jour
pardonne-nous nos offenses
comme nous pardonnons aussi
à ceux qui nous ont offensés
et ne nous laisse pas entrer en tentation
mais délivre-nous du mal Amen

Zurea duzu Erregetza, zureak ospe ta indarra, orai eta beti.

*Car c'est à Toi, qu'appartient le règne, la puissance
la gloire pour les siècles des siècles.*

CHANT DE LA FRACTION

Jainkoaren bildotsa,

Zuk kentzen duzu munduko bekatua :

1 et 2 Urrikal Jauna
3 Emaguzu bakea.

*Agneau de Dieu qui enlèves le péché du monde
prends pitié de nous, donne-nous la paix.*

CHANT DE COMMUNION

**Dohatsu bihotz garbiak,
ikusiko baitute Jainkoa !(2)**

Heureux les cœurs purs car ils verront Dieu.

Dohatsu bihotz barnez pobreak :
heiena baita zerueta Erresuma.

Heureux ceux qui ont un cœur de pauvre, le Royaume des cieux est à eux. !

Dohatsu lano eta eztiak :

Jaunak hitzeman lurraz baitire jabetuko.

Heureux ceux qui sont doux, car ils recevront la terre que Dieu a promis !

Dohatsu nigarretan direnak
Konsolamendu izanen dute Jauna ganik.

Heureux ceux qui pleurent, car Dieu les consolera !

Dohatsu zuzen gose direnak :

Heien goseak bere asea ukanen du.

Heureux ceux qui ont faim et soif de vivre comme Dieu le demande, car Dieu exaucera leur désir !

CHANT FINAL

Aingeru batek Mariari
Dio graziaz betea
Jaungoikoaren semeari
Emanen diozu sortzea.(2)

*L'Ange dit à Marie :
« pleine de grâce tu donneras
naissance au Fils de Dieu ».*

Jainkoaren nahi saindua
Ni baitan dadin egina
Izan nadien amata
Bainan geldituz Birjina.(2)

*« Devenir mère
tout en restant vierge
qu'il me soit fait
selon ta parole, Seigneur.*

Orduan Berbo Dibinoa
Gorputz batez da beztitzin
Oi, ontasan egiazkoa :
Jauna gurekin egoiten. (2)

*Le Verbe se fait chair!
Dieu avec nous !
Quelle inestimable richesse !*

Otoitz zazu zure Semea
Gure Ama amultsua
Izan dezagun fagorea
Ardiesteko zerua (2)

*Marie, notre tendre Mère,
à ton Fils demande
pour nous la grâce
du ciel.*



MESSES DU 1^{ER} AU 7 NOVEMBRE 2021 LIEUX, HORAIRES ET INTENTIONS

SOLENNITE DE LA TOUSSAINT

LUNDI 1^{ER} NOVEMBRE

*église de GUETHARY 9h30 : Albert LARROUSSET, Défunts de la famille OLASAGUIRRE, Jacques et Linette de SAINT RAPT, Charlotte et Damien, leurs petits-enfants, et Bernard, Yves et Henri.

*église BIDART 11h :
Solange MILAZZO, Lulu COMPAIRED, Odette CAZES

COMMEMORATION DE TOUS LES FIDELES DEFUNTS

MARDI 2 NOVEMBRE

* église de BIDART 18h00 :
LES FIDELES DEFUNTS DE TOUTE LA PAROISSE.

A cette occasion, nous prions tout spécialement avec les familles de toute la paroisse qui ont perdu un être cher cette année.

MERCREDI 3 NOVEMBRE

* église BIDART 18h00 : LES DEFUNTS SEMINARISTES, PRETRES, EVEQUE ORIGINAIRES DE LA PAROISSE OU AYANT SERVI LA PAROISSE.

JEUDI 4 NOVEMBRE

* EHPAD Eskualduna GUETHARY 10h : Franck OTONDO

VENDREDI 5 NOVEMBRE

* église BIDART 18h00 :
Intention particulière (P.M.), Jeanne ROUSSEAU (neuv.)

32^{ème} DIMANCHE TEMPS ORDINAIRE B

SAMEDI 6 NOVEMBRE

*église BIDART 18h : Jean-Louis BERNATEAU, Anne-Marie SUAREZ (anniv.), Marie-Joseph DAWSON

DIMANCHE 7 NOVEMBRE

* église de GUETHARY 9h30 : Claude Elisé AULONG et sa fille Marie-Claude, Roland TUFFIER (anniv.)

* église de BIDART 11h00 : Gaspar DESURMONT, défunts des familles BERDUCAU-WALSACK, Roland DUPUY (neuv.), Marie-Jeanne RIVAILLÉ.

ANNONCES PAROISSIALES

INTENTIONS DE MESSE POUR LES DEFUNTS

* La messe n'a pas de prix, elle est toujours célébrée « pour la gloire de Dieu et le salut du monde ». Dès les origines, la messe est offerte par l'Eglise et pour l'Eglise et aussi à des intentions particulières, pour les vivants et pour les défunts. La coutume veut que lorsque des fidèles demandent à un prêtre de célébrer une messe à une intention particulière (principalement pour un défunt, mais aussi pour demander une grâce, pour remercier Dieu ou pour honorer la Vierge Marie), ils accompagnent leur demande d'une offrande en argent, selon un montant fixé par l'évêque du diocèse (actuellement 18€). Cette offrande est destinée à assurer la subsistance du prêtre. Depuis la loi de séparation des Eglises et de l'Etat (1905), l'Eglise catholique ne vit que des dons des gens.

TOUT AU LONG DE L'ANNEE, des intentions de messe peuvent être données pour un défunt, pour une action de grâce ou une intention particulière,... Des enveloppes sont placées à cet effet sur la petite table au fond de l'église. **Merci de les faire parvenir au presbytère de Bidart ou de Guéthary, au moins 15 jours avant la date de l'intention.**

PLUSIEURS NOMS SONT SOUVENT CITES LORS D'UNE MESSE, alors qu'un seul prêtre célèbre. Le prêtre ne pouvant recevoir qu'un honoraire (18€ par jour), il confie les autres intentions citées à d'autres prêtres. Ainsi, toutes les intentions de messes qui ne peuvent pas être célébrées sur la paroisse sont confiées au diocèse de Bayonne pour qu'il les redistribue à des prêtres du diocèse dépourvus de messes, à des prêtres âgés (maison de retraite des prêtres Arditeya à Cambo), retirés, à des diocèses pauvres, à des missionnaires, ou à des religieux prêtres comme à l'abbaye de Belloc.

QUETE ET MESSAS LORS DES OBSEQUES

* La QUETE lors de la célébration des obsèques revient **intégralement** A LA PAROISSE et sert A TOUS SES besoins MATERIELS AU SERVICE DE LA MISSION.

* Si par amitié du défunt et de sa famille, vous souhaitez accomplir le BEAU GESTE DU DON D'UN HONORAIRE DE MESSE (18€), vous pouvez le faire le jour des obsèques, en plus de la quête, en glissant cet honoraire sous enveloppe dans la corbeille de quête (en espèces ou en chèque directement complété à l'ordre de « Paroisse St Joseph des Falaises Bidart »).

* LES ENVELOPPES MISES DANS LA QUETE LORS DES OBSEQUES, sont ainsi transmises à la paroisse pour des honoraires de messes, et à la famille pour les adresses et messages des donateurs.

A QUOI SERT LE DENIER DE L'EGLISE ?

Une lettre du Père Pierre Vivarès,
curé de la paroisse Saint-Paul à Paris,
publiée sur le site fr.aleteia.org

Tout paraît normal et dû dans la vie d'une paroisse, mais rien ne se fait sans le don, et la liberté du don.

« Je me suis donc demandé ce que j'allais écrire, cette année encore, pour faire prendre conscience aux fidèles de ma paroisse que sans leur participation au Denier de l'Eglise, notre Eglise ne pourrait pas vivre sa mission. Je pourrais leur asséner des chiffres et des tableaux, des charges et des produits, des dépenses de fonctionnement et d'investissement. Je pourrais aussi leur écrire que sans leur don, nous ne pourrions pas payer les salaires et les charges des prêtres et des laïcs, l'entretien courant et les frais de catéchèse, la solidarité avec les autres paroisses du diocèse, avec les diocèses voisins et avec l'Eglise universelle.

Je pourrais aussi leur écrire que l'Etat ne finance pas le fonctionnement de l'Eglise, que le Vatican vit de ce que les diocèses du monde entier lui donnent et non l'inverse. Je pourrais aussi leur écrire que si les chrétiens ne donnent pas, personne d'autre ne donnera, ou bien que l'Eglise, contrairement aux idées reçues, n'est pas riche et que nous n'avons pas de trésors cachés ; leur rappeler aussi que les trésors artistiques déposés dans nos églises ne nous appartiennent plus depuis 1905 et que l'apparente richesse de nos équipements n'est en fait qu'un héritage dont nous sommes dépositaires mais non propriétaires. Peut-être aussi leur dire que les scandales récents ne doivent pas entacher l'image de leur communauté paroissiale qu'ils connaissent, la réputation de l'immense majorité des prêtres fidèles qu'ils connaissent aussi et qu'ils aiment.

Ils trouvent que c'est normal, et ils ont raison

Bref je pourrais passer ma lettre à m'excuser ou me justifier de leur demander de l'argent. Mais en fait non, je ne vais pas m'excuser ou me justifier de leur demander de l'argent. Je vais juste leur rappeler qu'ils trouvent normal d'arriver le dimanche dans une église entretenue, avec un prêtre qui célèbre et le matériel nécessaire pour cela, et ils ont raison. Leur rappeler qu'ils trouvent normal que nous soyons là lorsqu'ils viennent demander un baptême, un mariage, une célébration d'obsèques et que nous essayons dans la mesure du possible de répondre au mieux à leur demande, et ils ont raison.

Leur rappeler qu'ils trouvent normal que nous soyons disponibles pour la catéchèse des enfants et adolescents, qu'ils trouvent normal que nous nous occupions des pauvres qui frappent à notre porte ou que nous soyons disponibles pour les écouter lorsqu'ils veulent nous voir, et ils ont raison. Leur rappeler qu'ils trouvent normal que nous entretenions les églises et bâtiments dont nous avons la charge, que nous soyons solidaires avec les paroisses et les diocèses plus pauvres, et ils ont raison. Leur rappeler qu'ils trouvent normal de verser une indemnité à un prêtre et de payer des salaires à des personnes embauchées au service de la communauté ou du diocèse avec un juste salaire, et ils ont raison.

Demeurer dans la liberté du don

Donc en fait je vais leur rappeler que s'ils trouvent tout cela normal, je trouve normal qu'ils financent tout cela parce que la seule source de revenus, c'est eux ! Imaginez que l'Etat fasse comme l'Eglise et laisse au discernement des citoyens la participation qu'ils désiraient payer pour financer les services de l'Etat comme la Défense, l'Education nationale, les infrastructures lourdes, les retraites ou la Sécurité sociale. Certains diraient : « Je n'ai pas d'enfants donc je ne participe pas au budget de l'éducation. » D'autres : « Je ne suis pas à la retraite donc je ne participe pas aux financements des retraites. » D'autres encore : « Je n'utilise pas les routes et les aéroports donc je ne participe ni à leur entretien ni à leur construction. » Ou d'autres encore : « Je n'ai pas eu mon arrêt de bus à côté de chez moi donc je ne donnerai rien tant qu'il n'aura pas été installé. » Et pire : « Je ne donne rien aux élus actuels parce qu'ils ne me plaisent pas et j'attends qu'ils changent. »

Notre modèle social et économique ne résisterait pas une seule année à cette liberté de conscience !

Simplement dans l'Eglise nous ne voulons pas entrer dans la logique coercitive de l'impôt mais demeurer dans la liberté de don et d'offrande qu'une conscience chrétienne éclairée doit avoir.

Encore faut-il le rappeler, vous le rappeler.

Le Denier de l'Eglise est indispensable à la vie de l'Eglise. Le diocèse de Bayonne compte sur votre soutien. A chacun selon son cœur et ses moyens. Merci de votre générosité.

CONTACT PAROISSE ST JOSEPH DES FALAISES

Presbytère, 4 place Sauveur Atchoarena, Bidart

Tél. : 05 59 54 90 04

paroissesaintosephdesfalaises@gmail.com

www.paroissesaintjosephdesfalaises.fr